

Balandis 2026 šv. Petro parapijoje

April 2026 at St. Peter Lithuanian Parish

Didysis ketvirtadienis/
Holy Thursday



Mūsų Klebonas/ Our pastor, Fr. Bill Kennedy



Velykos/
Easter Sunday



Kun. Algis ir provinciolas kun. Evaldas Darulis/
Brother Algis and visiting new Provincial Fr. Evaldas Darulis

Photos:
Charlotte McGowan,
Dalia Zikas

Šeimyninis bendravimas ir naujas meno kūrinys/
Warmth of a family gathering, enjoyment of new work art by Ina Nenortas.



LITHUANIAN
APOSTOLATE
OF THE ARCHDIOCESE OF BOSTON

LIETUVIŲ APAŠTALAVIMO MISIJA
BOSTONO ARKIVYSKUPIJA

ŠV. PETRO LIETUVIŲ PARAPIJA • ST. PETER LITHUANIAN PARISH
SOUTH BOSTON, MASSACHUSETTS

Gegužė/ May, 2026

Pirmoji Komunija

Potridentinė katalikų Reforma įvedė „Pirmosios Komunijos“ praktiką. Tai buvo papildomas eucharistinio kulto parodymas. Šios apeigos ir pačiam vaikui bylojo, kad jis oficialiai yra integruojamas į parapijos bendruomenę. Amžius, nuo kurio vaikas turėjo priėti pirmosios Komunijos, kėlė nemažai debatų. Tridento susirinkimas šiuo klausimu neišsakė aiškios pozicijos. Vienoje sesijoje jis teigė, kad vaikas turi būti pasiekęs „sumanų amžių“, kitoje sesijoje jis neuždraudė „kai kuriuose kraštuose“ pirmosios Komunijos tiems, kurie dar nebuvo pasiekę „sąmoningo amžiaus“, bet sykiu atleido juos nuo šios būtinybės, nes šie vaikai dar „negali prarasti vaiko malonės“. Tapo neaiškus skirtumas tarp sumanaus amžiaus ir sąmoningo amžiaus.

Viena vertus, vaikas turėjo būti sąmoningas, t. y. skirti blogį nuo gėrio ir eiti išpažinties, kita vertus, jis turėjo būti sumanus, t. y. skirti paprastą valgį nuo eucharistinio, be to, parodyti šiam skonį. Iš vyskupų debatų išplaukė du amžiaus laikotarpiai: 10–12 arba 13–14 metų. Viskas buvo palikta klebono sprendimui. Griežto rigorizmo atstovai siekė nukelti šį laiką į 14–15 ir net 18 metų, idant vaikas jau turėtų tvirtą vidinę dispoziciją. Už Europos ribų, pirmosios Komunijos praktika buvo esminis misionieriškos strategijos elementas, leidęs naujai religijai lengvai laimėti vaikus.

1Pig. MARXEL, F, L' Eucharistie au XVII siècle : le modèle tridentin, in Encyclopédie de l' Eucharistie, Cerf, Paris, 2004, p. 221.

First Communion

After the Council of Trent in 1562, the Catholic Church instituted the practice of „First Communion.“ This was an additional aspect demonstrating the importance of Eucharistic worship. The ceremony of 1st Communion also emphasized to the children communicants that they were officially integrated into the parish community. The age at which a child should receive communion generated heated and lengthy debates. The Council of Trent did not definitively determine the age. In one session, the Council stated that a child should have reached the „age of reason“. In another session, the Council did not restrict „certain countries“ from 1st communion for those who have not yet reached „responsible awareness“, but also waived the requirement for this, because these children „should not be denied the grace of the Eucharistic“. Thus the distinction between age of reason and responsible awareness became unclear.

On the one hand, a child needed to be aware, i.e. know the difference between good and evil and be able to participate in 1st reconciliation. On the other hand, the child needed to be aware, i.e. understand the difference between simple food and the Eucharist. The outcome of these debates among bishops was — 2 age groups: 10–12 or 13–14. Conservative bishops recommended an even older grouping— 14-15 and even up to 18, at which time the communicant would have reached an „inner maturity“. Beyond the borders of Europe, the practice of 1st Communion became a critical element for missionaries, enabling the new religion attract children.

In the US, typical Age is 7-8, generally 2nd grade.
Requirement: Children must be baptized and prepared, usually through parish faith formation programs.

Lithuanian Apostolate of the Archdiocese of Boston

c/o SBSCatholic

P.O. Box 270799

So. Boston, MA 02127

šv. Mišios lietuviškai—Weekend Lithuanian Mass

Sekmadieniais—Sundays—10:30 a.m.

St. Peter Lithuanian Parish, 75 Flaherty Way, So. Boston, MA

lithuanianapostolate@gmail.com

Sveikinam su
motinos diena!



Happy Mother's
Day!



Mišių intencijos/ Mass Intentions - gegužė, May, 2026, Šv. Petro lietuvių parapija/ St. Peter Lithuanian Church

užprašyta/ requested by kunigas/ presiding priest

Su 5/3 - 10:30 am	1-ma komunija/ 1st Communion	Fr. Kennedy
Su 5/10 - 10:30 am	Motinos diena/ Mother's Day	TBD
Su 5/17 - 10:30 am	Bostono Lit. Mokyklos abiturientai / Boston Lithuanian School graduates	TBD
Su 5/24 - 10:30 am	Laimis de Sa Pereira 5 m.	Kun. Aurelijus
Su 5/31 - 10:30 am	Ed Auštras 20 m.	Kun. Algis

Gegužė- mišios klebonijoje/ May Masses—celebrated in St. Peter rectory: Benediktas & Adelė Povilavičius, Veronika & Juozapas Daleckas, Stasys & Ona Venckus, Danutė Venckus



Mieli broliai ir seserys,
Velykų rytą vėl skamba žinia, kurią Bažnyčia nenuilstamai kartoja per amžius: Kristus prisikėlė! Tai reiškia, kad gyvenimas yra stipresnis už mirtį, šviesa – už tamsą, o meilė – už blogį. Dievas nugalėjo mirties ir blogio viešpatavimą, bet ne prievarta, o atiduodamas pats save. Evangelijos nevengia pristatyti apaštalų sąmyšio ir išgąščio net Velykų dieną, kai, sukaustyti baimės, jie slėpėsi už užrakintų durų. Pas juos atėjęs Kristus nepriekaištauja ir nekaltina, o taria: „Ramybė jums“, ir rodo vinimis pervertas rankas. Dievas trokšta ne tik atleisti, bet ir suteikti gyvenimo apstumą, kaip mini evangelistas Jonas. Tiesa, Dievo teikiama gyvenimo pilnatvė neapsaugo nuo vargų ir skausmo. Kristaus kūnas ir po prisikėlimo vis dar turi žaizdas, tačiau jos liudija Dievo meilę ir tai, kad Viešpats padeda įveikti visus sunkumus. Šventasis Paulius primena, kad mūsų gyvenimas jau dabar yra paslėptas Kristuje, suvienytas su Juo (plg. Kol 3, 3). Kai atleidžiame tam, kuris įskaudino, kai nugalime egoizmą ir ištiesiame ranką kenčiančiam, kai pasipriešiname „mirties kultūrai“, liudijame, kad Prisikėlusysis yra gyvas mumyse. Velykų viltis negali likti abstrakti idėja – ji turi įsikūnyti mūsų gyvenime. Šiandienos Lietuva ir Vakarų pasaulis patiria „demografinę žiemą“, todėl taip svarbu palaikyti pozityvų visuomenės – mūsų visų – požiūrį, kad vaikai yra ne kliūtis tėvų sėkmei, bet dovana, padedanti augti jų laimei. Kiekviena šeima, drąsiai priimanti naują gyvybę, liudija savo tikėjimą ir viltį. Tokios šeimos vertos ne tik gražių žodžių, bet ir realios paramos. Turime atsigręžti ir į vyresnio amžiaus žmones, kurie dažnai jaučiasi vieniši – jiems reikia mūsų dėmesio ir pagalbos, ypač tada, kai artimieji yra toli. Rūpestis gyvybe ragina prisiminti visus kenčiančiuosius. Žvelgdami į pasaulio žemėlapi – Ukrainą, Artimuosius Rytus – matome sukrečiančias žmonių tragedijas ir baisius karo padarinius. Tegul gyvybės pergalę skelbianti Velykų šventė mus visada skatina padėti tiems, kurie kenčia, ir nepaliaujamai melsti Dievą taikos bei ramybės. Jėzus nepaliko savo mokinių vienu, o subūrė į dvasinę šeimą – Bažnyčią. Gyvenimas gražiausias tada, kai juo dalijamės. Linkiu, kad lietuvių parapijos ir bendruomenės visame pasaulyje būtų židiniai, kur kiekvienas galėtų jaustis priimtas, išklaudytas ir mylimas.

Laimingų ir viltingų šventų Velykų!

Arkivysk. Lionginas Virbalas, SJ / LVK Delegatas užsienio lietuvių sielovada

Būsiami parengimai/ Upcoming Events

5/3/2026 1-ma Komunija, 10:30 val. 1st Communion.

5/17/2026 Bostono lituanistinės mokyklos užbaigimas. 10:30 val. mišios./ Boston Lithuanian School graduation, 10:30 Mass.

Ruošiamės pirmajai komunijai/
Preparing for 1st Communion



Charlotte and Dalia
Photographers



Sutvirtinimo klasė
Confirmation class

Paremkite šv. Petro lietuvių parapiją.

Please continue to support St. Peter Lithuanian parish. **Online: <https://www.sbscatholic.org/giving>**

Lietuviškų mišių intencijos: praneškite Daivai per email Lithuanianapostolate@gmail.com arba telefonu: 617-433-0015.

For Sunday Lithuanian mass intentions, and the Lithuanian Apostolate, please contact Daiva via email at Lithuanianapostolate@gmail.com or by phone at 617-433-0015.

**Lietuvių Apaštalavimo Misija/
Lithuanian Apostolate**

Aldona Lingertat ir/and Gloria Adomkaitis, Direktorės/Directors,
Daiva Navickas, Administratorė/Administrative Assistant.

Skambinkite/Call 617-433-0015 su klausymais/with questions.

Patariamasis komitetas/Advisory Board:

Aldona Adams, Birutė Banaitis, Vilija Bonda, Dan Bonda,

Naida Šnipas-Johnson,

Gita Kupčinskas, Vida Penikas, Lina Šiška, Eglė Šležas, Dalia Zikas

Easter 2026

“I came that they may have life and have it abundantly” (Jn 10:10).

Dear Brothers and Sisters in Christ,

On Easter morning, the message that the Church has tirelessly repeated throughout the ages resounds once more: Christ is risen! This means that life is stronger than death, light stronger than darkness, and love stronger than evil. God has conquered the dominion of death and evil, not by force, but by giving Himself. The Gospels do not shy away from depicting the apostles' confusion and fear even on Easter Day, when, gripped by fear, they hid behind locked doors. Christ, coming to them, does not reproach or accuse them, but says, “Peace be with you,” and shows them his hands pierced by nails. God desires not only to forgive, but also to grant the fullness of life, as the evangelist John mentions. True, the fullness of life given by God does not protect us from hardship and pain. Even after the Resurrection, Christ's body still bears the wounds, yet they bear witness to God's love and to the fact that the Lord helps us overcome all difficulties. Saint Paul reminds us that our life is already hidden in Christ, united with Him (cf. Col 3:3). When we forgive those who have hurt us, when we overcome selfishness and reach out to those who are suffering, when we resist the “culture of death,” we bear witness that the Risen One is alive within us. The hope of Easter cannot remain an abstract idea—it must be embodied in our lives. Today, Lithuania and the Western world are experiencing a “demographic winter,” which is why it is so important to foster a positive attitude in society—among all of us—that children are not an obstacle to their parents' success, but a gift that helps their happiness grow. Every family that courageously welcomes new life bears witness to its faith and hope. Such families deserve not only kind words, but also real support. We must also turn our attention to older people, who often feel lonely—they need our attention and help, especially when their loved ones are far away. Our concern for life calls us to remember all those who are suffering. When we look at the map of the world—Ukraine, the Middle East—we see harrowing human tragedies and the terrible consequences of war. May the feast of Easter, which proclaims the victory of life, always inspire us to help those who suffer and to pray ceaselessly to God for peace and tranquility. Jesus did not leave his disciples alone, but gathered them into a spiritual family—the Church. Life is most beautiful when we share it. I pray that Lithuanian parishes and communities around the world may be places where everyone can feel accepted, heard, and loved.

Wishing you all a joyful and hopeful Holy Easter!

Archbishop Lionginas Virbalas, SJ

Delegate of the Lithuanian Bishops' Conference for the Pastoral Care of Lithuanians Abroad

